



小公主心灵花园故事书(第2辑)



优雅公主

寻找心的奇迹



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版

小公主心灵花园故事书 (第2辑)



寻找心的奇迹

童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北 京

图书在版编目 (C I P) 数据

寻找心的奇迹 / 美国迪士尼公司著 ; 童趣出版有限公司编译. — 北京 : 人民邮电出版社, 2013.4

(小公主心灵花园故事书. 第2辑)

ISBN 978-7-115-31101-6

I. ①寻… II. ①美… ②童… III. ①儿童文学-图画故事-美国-现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第032480号

小公主心灵花园故事书 (第2辑) 寻找心的奇迹

责任编辑: 程瑛瑛
封面设计: 彭琳
排版设计: 优优图文

编译: 童趣出版有限公司
出版: 人民邮电出版社
地址: 北京市丰台区成寿寺路11号邮电出版大厦 (100164)
网址: www.childrenfun.com.cn

读者热线: 010-81054177
经销电话: 010-81054120

印刷: 北京捷迅佳彩印刷有限公司
开本: 889x1194 1/24
印张: 4
字数: 70千字
版次: 2013年4月第1版 2014年5月第4次印刷
书号: ISBN 978-7-115-31101-6
定价: 15.80元

版权专有, 侵权必究; 如发现质量问题, 请直接联系读者服务部: 010-81054177。

© Disney

♥ 目录



学会信任朋友多

P3

♥ 公主心语：面对别人的友好相待，应该学会坦然接受。

心心相印

P29

♥ 公主心语：心中有爱，就会发生美妙的奇迹。



只要说“请”！

P53

♥ 公主心语：有礼貌是女孩子优雅的美好表现。



一场重要的比赛

P75

♥ 公主心语：当面临友谊与成绩的抉择，
我会选择友谊！



小公主心灵花园故事书(第2辑)



寻找心的奇迹

童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北 京

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

♥ 目录



学会信任朋友多

P3

♥ 公主心语：面对别人的友好相待，应该学会坦然接受。

心心相印

P29

♥ 公主心语：心中有爱，就会发生美妙的奇迹。



只要说“请”！

P53

♥ 公主心语：有礼貌是女孩子优雅的美好表现。

一场重要的比赛

P75

♥ 公主心语：当面临友谊与成绩的抉择，
我会选择友谊！





学会信任朋友多



相信自己的同时，也要学会相信值得信任的人。

jí nà yǐ jīng è de dù zi gū gū jiào le kě shì kǒu dai lì què méi yǒu yì fēn qián tā kàn le
吉娜已经饿得肚子咕咕叫了，可是口袋里却没有一分钱。她看了

kàn dì dì lā fēi hé mèi mei sà lì mǎ tā men yě è de zhí liú kǒu shuǐ nǐ men xiān huí qù ba
看弟弟拉非和妹妹萨利玛，他们也饿得直流口水。“你们先回去吧，

wǒ qù zhǎo diǎn chī de jí nà shuō sà lì mǎ hé lā fēi zhǐ hǎo guāi guāi de huí jiā qù le
我去找点儿吃的。”吉娜说。萨利玛和拉非只好乖乖地回家去了。





jí nà chuānguò jí shì yánzhe ní níng de xiǎo lù wǎngqiánzǒu bú yí huìr jiù fā xiàn zì jǐ
吉娜穿过集市，沿着泥泞的小路往前走，不一会儿就发现自己

lái dào le huánggōng fù jìn jí nà zǒu jìn huánggōng fā xiàn huāyuán lì yǒu yì kē píngguǒshù zhǎng
来到了皇宫附近。吉娜走进皇宫，发现花园里有一棵苹果树，长

de bǐ wéiqiáng hái yào gāo qí zhōng yì gēnshù zhī shàng jiē mǎn le guǒ zi
得比围墙还要高。其中一根树枝上结满了果子。



píngguǒ yǒu píngguǒ chī le jí nà gāoxìng de dà hǎn rán hòu qīngqīng yí yuè tiàodào
“苹果！有苹果吃了！”吉娜高兴地大喊，然后轻轻一跃，跳到

le chuī xià lái de shù zhī shàng tā xùn sù bǎ píngguǒ zhāi xià lái qīngqīng de rēng dào dì shàng yòu shùn
了垂下来的树枝上，她迅速把苹果摘下来，轻轻地扔到地上，又顺

zhe zhè gēn shù zhī wǎng shàng pá yuè pá yuè gāo zuì hòu jìng rán pá dào le wéi qiáng shàng miàn
着这根树枝往上爬，越爬越高，最后竟然爬到了围墙上。面。



xiàn zài tā kě yǐ qīng chǔ de kàn dào huáng gōng lǐ de huā yuán le tiān na zhè
现在，她可以清楚地看到皇宫里的花园了。“天哪！这，

zhè jiǎn zhí jiù shì dào le tiān táng jí nà jīng yà de jiào qi lai tā kàn dào le huā yuán lǐ gè
这……简直就是到了天堂！”吉娜惊讶地叫起来。她看到了花园里各

zhǒng gè yàng de xiān huā yí zhèn wēi fēng chuī guò dài lái le qīn rén xīn pí de huā xiāng jí nà rěn bú
种 各样的鲜花，一阵微风吹过，带来了沁人心脾的花香。吉娜忍不

zhù shǐ jìn xī le xī bí zi wā hǎo xiāng a zhè jiù shì wáng zǐ hé gōng zhǔ de jiā xiǎng
住使劲儿吸了吸鼻子，“哇，好香啊！这就是王子和公主的家！想

xiǎng kàn yào shì wǒ néng zhù zài zhè yàng de dì fang gāi yǒu duō xìng fú a xiǎng dào jiā zhōng de dì
想看，要是我能住在这样的地方，该有多幸福啊！”想到家中的弟

dì mèi mei jí nà bù jīn zhòu qǐ méi tóu yě bù zhī dào tā men zài jiā lǐ zěn me yàng le
弟妹妹，吉娜不禁皱起眉头，“也不知道他们在家里怎么样了。”

yì zhī yīng wǔ fēi guo lai luò zài le jí nà páng biān de shù zhī shàng dào zhèr lái xiǎo kě
一只鹦鹉飞过来，落在了吉娜旁边的树枝上。“到这儿来，小可

ài jí nà yì biān shuō yì biān duì zhe xiǎo yīng wǔ gū gū de jiào qi lai wǒ bú huì shāng hài
爱。”吉娜一边说，一边对着小鹦鹉咕咕地叫起来。“我不会伤害

nǐ de shuō zhe jí nà wǎng qián tàn le tàn shēn zi xiǎng ràng nà zhī piào liang de xiǎo niǎo luò zài tā
你的。”说着，吉娜往前探了探身子，想让那只漂亮的小鸟落在她

shēn chū de shǒu zhǐ shàng
伸出的手指上。



hū rán jí nà jiǎo xià yì huá huàng le jǐ xià yì tóu zāi jìn le huā yuán lǐ děng tā huǎng guò
忽然，吉娜脚下一滑，晃了几下，一头栽进了花园里。等她缓过

jìn r lái fā jué zì jǐ yā zài yí gè ruǎn mián mián máo róng róng de dōng xī shàng jí nà měng rán tái
劲儿来，发觉自己压在一个软绵绵、毛茸茸的东西上。吉娜猛然抬

qǐ tóu fā xiàn miàn qián yǒu yì zhī wēi fēng lǐn lǐn de dà lǎo hǔ zhèng zhí gōu gōu de dīng zhe zì jǐ jí
起头，发现面前有一只威风凛凛的大老虎，正直勾勾地盯着自己！吉

nà cóng xiǎo jiù tè bié xǐ huān dòng wù duì dòng wù yǒu yì zhǒng yǔ shēng jù lái de qīn qiè gǎn jí nà
娜从小就特别喜欢动物，对动物有一种与生俱来的亲切感。吉娜

qīng qīng pāi le pāi lǎo hǔ de nǎo dai shuō zhēn shì tài gǎn xiè la wǒ shì jí nà nǐ jiào shén me
轻轻拍了拍老虎的脑袋，说：“真是太感谢啦！我是吉娜，你叫什么

míng zì ya lǎo hǔ hǎo xiàng yě bù shēng qì ér shì qīng qīng de mó cā zhe jí nà nǐ hái hǎo
名字呀？”老虎好像也不生气，而是轻轻地摩擦着吉娜。“你还好

ma yí gè yǒu hǎo de shēng yīn wèn dào
吗？”一个友好的声音问道。







jí nà tái qǐ tóu kàn jiàn yí wèi gōng zhǔ zǒu dào zì jǐ miàn qián tā yǒu yí tóu wū hēi de cháng
吉娜抬起头，看见一位公主走到自己面前。她有一头乌黑的长

fà chuān zhe sī chóu zuò de yī fu hé xié zi tóu shàng hái dài zhe jīn guāng shǎn shǎn de shì wù
发，穿着丝绸做的衣服和鞋子，头上还戴着金光闪闪的饰物，

piào liang jí le nǐ hǎo wǒ shì mò lì gōng zhǔ shuō kàn lái nǐ yǐ jīng jiàn guò lè yǎ
漂亮极了。“你好，我是茉莉。”公主说，“看来你已经见过乐雅

le jí nà cóng lè yǎ de bèi shàng pá xià lái shuō nǐ hǎo wǒ shì jí nà
了。”吉娜从乐雅的背上爬下来，说：“你好，我是吉娜。”

jí nà xiǎng zhàn qǐ lái jiǎo huái què téng de lì hai yā nǐ zěn me le shì bú shì niǔ
吉娜想站起来，脚踝却疼得厉害。“呀，你怎么了？是不是扭

shāng le jiǎo mò lì guān qiè de shuō kuài gēn wǒ lái huáng gōng lì xiū xi yí xià ba bú
伤了脚？”茉莉关切地说，“快跟我来皇宫里休息一下吧。”“不

yòng le xiè xiè nǐ hǎo xīn de gōng zhǔ wǒ néng zhào gù hǎo zì jǐ jí nà bīn bīn yǒu lǐ què
用了，谢谢你，好心的公主。我能照顾好自己。”吉娜彬彬有礼却

yòu yì cháng jiān jué de shuō dàn shì dāng tā shì zhe mài kāi jiǎo bù shí què rěn bú zhù āi yā jiào le
又异常坚决地说。但是当她试着迈开脚步时，却忍不住“哎呀”叫了

yì shēng chà diǎnr jiù shuāi dǎo zài dì jí nà nǐ de jiǎo shòu shāng le wǒ zhī dào nǐ dǒng
一声，差点儿就摔倒在地。“吉娜，你的脚受伤了。我知道你懂

de zěnyàng zhào gù zì jǐ kě shì xiàn zài nǐ nǎ lǐ dōu bù néng qù mò lì rèn zhēn de shuō
得怎样照顾自己，可是现在，你哪里都不能去。”茉莉认真地说，

nǐ bì xū gēn wǒ dào huáng gōng lì zhì liáo jiù zhè me shuō dìng le
“你必须跟我到皇宫里治疗，就这么说定了！”